



TESLA SMART KITCHEN SCALE

USER MANUAL

EN

DE

CZ

SK

PL

HU

SI

RO

UA

RU

MANUAL CONTROL

If you do not connect the scale to the app, place the food on the scale and the scale will measure the weight of the food according to the steps below:

Weighing

- Press the button  and wait until the display shows „0“.
- Place the item(s) to be weighed on the weighing surface. The display will show the weight.
- The display can be changed between g / lb:oz / fl.oz / oz / ml using the corresponding „UNIT“ button.

Functions

- If you want to weigh items in a container, place the container on the weighing surface before turning on the scale. You can reset the weight of the container by pressing the „“ button. The display will show „0“.
- Now add the items you want to weigh. The display will show the weight. Press the „“ button. The display will show „0“ again. You can now add another item to be weighed. You can repeat this procedure several times as required.
- After use, the scale can be switched off by holding the „“ button. However, if no button is pressed within 4 minutes, the scale will switch off automatically.

APP CONTROL

1. Press the power button “ICON” on the device and wait, until the display shows “0”.
2. Click on the „Select food” button on the “Scale” page and enter the name of the food and then select the food from the food bank database. Confirm your selection. You can add your food that is not in the food bank database by clicking “Add” in the food bank.
3. Place the food on the weighing surface on the device and the app screen will display all the nutrient count values.
Nutrition: Weight / Calories / Protein / Fat / Cholesterol / Sodium / Carbohydrates / Fiber / Sugar / Vitamin D / Vitamin A / Vitamin E / Vitamin B6 / Vitamin B12 / Calcium / Iron / Potassium / Magnesium / Manganese / Zinc / Copper / Phosphorus / Selenium / Retinol Equivalent / Niacin
4. Click on the “Add to plate” button to add food to your plate.
5. Click on the “Plate” page to see the details of the food on your plate and the total of the current Kcal on your plate.
 - By clicking on “Confirm record” you can add current entry to the records.
 - By clicking on “Nutrition analysis” you can see breakdown of each individual nutritional value.
 - By clicking on “Edit plate” you can remove entries from your current plate.
6. Click on the “Record” page to see a history of all food ingested as well as RNI (Kcal) - Current (Kcal) - Remaining (Kcal).
 - By clicking on “Nutrition report” you can enter entire nutrition analysis report.
 - By clicking on “Edit records” you can remove entries from your reports.

Coffee making function

Clicking on the „Coffee“ icon on the „Scale“ page will take you to the coffee brewing function where you can monitor the brewing time, coffee to water ratio, etc.

Settings

Click on the „Setting“ page to set up basic user details, set up a plan, check RNI, change units.

Important

- Do not clean the device with water or immerse it in water.
- The cover can be wiped with a soft, dry or slightly damp cloth that does not shed fibres.
- Do not use any abrasive, harsh cleaning agents or aggressive solvents for cleaning
- The display can be changed between g / lb:oz / fl.oz / oz / ml using the corresponding „unit“ button.
- This scale has been designed for household use only and is not suitable for medical or commercial use.
- Before using the device for the first time, remove the protective strip in the battery compartment.
- If the message „LO“ appears on the display, replace the batteries.
- When the weighing capacity is exceeded, the „Err“ symbol appears on the display.

Batteries

- The symbol “  ” will appear when the battery needs to be replaced.
- To insert or replace the battery, open the battery compartment located at the bottom of the device. Always observe the correct polarity when inserting the battery. Insert 3 x AAA battery into the battery compartment with the correct polarity.

Technical Specification

- Weight limit: 5 kg
- Readability: 1 g
- Dimensions: 229 x 158 x 17 mm
- LCD display: 25 x 55 mm
- Values: Weight, Calories, Protein, Fat, Cholesterol, Sodium, Carbohydrate, Dietary Fiber, Sugar, Vitamin D, Vitamin A, Vitamin E, Vitamin B6, Vitamin B12, Calcium, Iron, Potassium, Magnesium, Manganese, Zinc, Copper, Phosphorus, Selenium, Retinol Equivalent, Niacin
- Power: 3x AAA batter
- Package content: Smart Scale, 3x AAA battery, manual

INFORMATION ABOUT DISPOSAL AND RECYCLING

This product is marked with the symbol for separate collection. The product must be disposed of in accordance with the regulations for disposal of electrical and electronic equipment (Directive 2012/19/EU on waste electrical and electronic equipment). Disposal together with regular municipal waste is prohibited. Dispose of all electrical and electronic products in accordance with all local and European regulations at the designated collection points which hold the appropriate authorisation and certification in line with the local and legislative regulations. Correct disposal and recycling help to minimise impacts on the environment and human health. Further information regarding disposal can be obtained from the vendor, authorised service centre or local authorities.

EU DECLARATION OF CONFORMITY

Hereby, Tesla Solar s.r.o declares that the radio equipment type TSL-HA-KIT03 is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: tsl.sh/doc



Manufacturer / Importer

TESLA Solar s.r.o.
Rubeska 215/1
190 00 Prague
Czech Republic
www.teslasmart.com



TESLA SMART KITCHEN SCALE

BENUTZERHANDBUCH

EN

DE

CZ

SK

PL

HU

SI

RO

UA

RU

MANUELLE STEUERUNG

Wenn die Waage nicht an die Anwendung angeschlossen wurde, legen Sie das Produkt auf die Waage und messen Sie das Gewicht des Produkts gemäß dem folgenden Verfahren:

Auswägung

- Drücken Sie die Taste  und warten Sie, bis „0“ auf dem Display angezeigt wird.
- Legen Sie den zu wägenden Gegenstand auf die Wägefläche. Das Gewicht wird auf dem Display angezeigt.
- Die Einheiten auf dem Display können zwischen „g“, „lb:oz“, „fl.oz“, „oz“, „ml“ mit der entsprechenden Taste „UNIT“ (Einheit) geschaltet werden.

Funktionen

- Wenn Sie Gegenstände in einem Behälter wiegen müssen, stellen Sie den Behälter vor dem Einschalten der Waage auf die Wägefläche. Das Gewicht des Behälters kann durch Drücken der Taste „“ zurückgesetzt werden. Im Display wird „0“ angezeigt.
- Fügen Sie nun die zu wiegenden Produkte hinzu. Das Gewicht wird auf dem Display angezeigt. Drücken Sie die Taste „“. Im Display wird wieder „0“ angezeigt. Sie können jetzt ein anderes Produkt zum Wiegen hinzufügen. Sie können diesen Vorgang bei Bedarf mehrmals wiederholen.
- Nach Gebrauch kann die Waage ausgeschaltet werden, indem Sie die Taste „“ gedrückt halten. Wenn innerhalb von 4 Minuten keine Taste gedrückt wird, schaltet sich die Waage automatisch aus.

APP-STEUERUNG

1. Drücken Sie die Ein-/Aus-Taste „ICON“ am Gerät und warten Sie, bis „0“ auf dem Display angezeigt wird.

2. Drücken Sie die Taste „Select food“ (Lebensmittel auswählen) auf der Seite „Scale“ (Waage) und geben Sie einen Produktnamen ein, und wählen Sie dann das Produkt aus der Lebensmitteldatenbank aus. Bestätigen Sie Ihre Auswahl.

Wenn das Produkt nicht in der Lebensmitteldatenbank vorhanden ist, können Sie es hinzufügen, indem Sie in der Lebensmitteldatenbank auf die Taste „Add“ (Hinzufügen) klicken.

3. Legen Sie das Produkt auf die Wägefläche und auf dem App-Bildschirm werden alle Nährstoffmengenwerte angezeigt.

Nutrition (Nährwert): Weight (Gewicht) / Calories (Kalorien) / Protein (Protein) / Fat (Fett) / Cholesterol (Cholesterin) / Sodium (Natrium) / Carbohydrates (Kohlenhydrate) / Fiber (Ballaststoffe) / Sugar (Zucker) / Vitamin D / Vitamin A / Vitamin E / Vitamin B6 / Vitamin B12 / Calcium (Kalzium) / Iron (Eise) / Potassium (Potassium) / Magnesium (Magnesium) / Manganese (Mangan) / Zinc (Zink) / Copper (Kupfer) / Phosphorus (Phosphor) / Selenium (Selen) / Retinol Equivalent (Retinol-Äquivalent) / Niacin (Niacin)

4. Drücken Sie die Taste „Add to plate“ (zur Schale hinzufügen), um das Produkt zur Schale hinzuzufügen.

5. Auf der Seite „Plate“ (Schale) können Sie detaillierte Informationen über das auf der Schale aufgestellte Produkt und die Gesamtzahl der Kalorien im gewogenen Produkt anzeigen.

- Mit der Taste „Confirm record“ (Aufzeichnung bestätigen) können Sie aktuelle Daten zu den Einträgen hinzufügen.

- Mit der Taste „Nutrition analysis“ (Nährwertanalyse) können Sie eine Aufschlüsselung der einzelnen Nährwertwerte anzeigen.

- Mit der Taste „Edit plate“ (Schale bearbeiten) können Sie die Einträge für die aktuelle Schale löschen.

6. Auf der Seite „Record“ (Eintrag) können Sie den Verlauf aller verbrauchten Produkte sowie den RNI-Wert (empfohlene Tagesdosis) (kcal) anzeigen - Current (aktuelle Werte) (kcal.)- Remaining (Rückstand) (kcal.).
- Mit der Taste „Nutrition report“ (Nährstoffbericht) können Sie den vollständigen Nährstoffbericht anzeigen.
 - Mit der Taste „Edit records“ (Einträge bearbeiten) können Sie die Einträge aus Ihren Berichten löschen.

Kaffeezubereitungsfunktion

Mit dem Symbol „Coffee“ (Kaffee) auf der Seite „Scale“ (Waage) können Sie zur Kaffeezubereitung-Funktion wechseln, in der Sie die Kaffeezubereitungs-Zeit, das Kaffee/Wasser-Verhältnis usw. steuern können.

Einstellung

Auf der Seite „Setting“ (Einstellung) können Sie die Grunddaten des Benutzers anpassen, den Plan bearbeiten, den Nährstoffverbrauch (RNI) überprüfen und die Einheiten ändern.

Wichtig!

- Waschen Sie das Gerät nicht mit Wasser und tauchen Sie es nicht in Wasser ein.
- Das Gehäuse kann mit einem weichen, trockenen oder leicht angefeuchteten, fusselfreien Tuch abgewischt werden.
- Verwenden Sie zum Reinigen keine abrasiven und aggressiven Reinigungsmittel sowie aggressiven Lösungsmittel.
- Die Einheiten auf dem Display können zwischen „g“, „lb:oz“, „fl.oz“, „oz“, „ml“ mit der entsprechenden Taste „UNIT“ (Einheit) geschaltet werden.
- Diese Waagen sind nur für den Heimgebrauch bestimmt und eignen sich nicht für medizinische oder kommerzielle Zwecke.
- Entfernen Sie den Schutzstreifen vom Batteriefach, bevor Sie das Gerät zum ersten Mal verwenden.
- Wenn das Anzeichen „LO“ (niedrige Ladung) im Display erscheint, tauschen Sie die Batterien aus.
- Wenn die Belastbarkeit überschritten wird, erscheint im Display „Err“ (Fehler).

Batterien

- Wenn die Batterien ausgetauscht werden müssen, erscheint das Anzeichen „  “ auf dem Display.
- Um Batterien einzulegen oder auszutauschen, öffnen Sie das Batteriefach an der Unterseite des Geräts. Achten Sie beim Einsetzen der Batterien unbedingt auf die richtige Polarität. Legen Sie 3 AAA-Batterien mit der richtigen Polarität in das Batteriefach ein.

Technische Daten

- Grenzgewicht: 5 kg
- Fehler: 1 g
- Abmessungen: 229 × 158 × 17 mm
- LCD-Display: 25 × 55 mm
- Werte: Weight (Gewicht) / Calories (Kalorien) / Protein (Protein) / Fat (Fett) / Cholesterol (Cholesterin) / Sodium (Natrium) / Carbohydrates (Kohlenhydrate) / Fiber (Ballaststoffe) / Sugar (Zucker) / Vitamin D / Vitamin A / Vitamin E / Vitamin B6 / Vitamin B12 / Calcium (Kalzium) / Iron (Eise) / Potassium (Potassium) / Magnesium (Magnesium) / Manganese (Mangan) / Zinc (Zink) / Copper (Kupfer) / Phosphorus (Phosphor) / Selenium (Selen) / Retinol Equivalent (Retinol-Äquivalent) / Niacin (Niacin)
- Stromversorgung: 3 AAA-Batterien
- Lieferumfang: Intelligente Waage Smart Scale, 3 AAA-Batterien, Handbuch

INFORMATIONEN ÜBER DIE ENTSORGUNG UND WIEDERVERWERTUNG

Dieses Produkt ist mit einem Symbol für die getrennte Sammlung gekennzeichnet. Das Produkt muss im Einklang mit den Vorschriften für die Entsorgung von elektrischen und elektronischen Geräten (Richtlinie 2012/19/EU über elektrische und elektronische Geräteabfälle) entsorgt werden. Eine Entsorgung über den normalen Hausmüll ist unzulässig. Alle elektrischen und elektronischen Produkte müssen im Einklang mit allen örtlichen und europäischen Vorschriften an dafür vorgesehenen Sammelstellen, die über eine entsprechende Genehmigung und Zertifizierung gemäß den örtlichen und legislativen Vorschriften verfügen entsorgt werden. Die richtige Entsorgung und Wiederverwertung hilft dabei die Auswirkungen auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit zu minimieren. Weitere Informationen zur Entsorgung erhalten Sie von Ihrem Verkäufer, der autorisierten Servicestelle oder bei den örtlichen Ämtern.

EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Hiermit erklärt Tesla Solar s.r.o., dass der Funkanlagentyp TSL-HA-KIT03 der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: tsl.sh/doc



Hersteller / Importeur

TESLA Solar s.r.o.
Rubeska 215/1
190 00 Prague
Czech Republic
www.teslasmart.com



TESLA SMART KITCHEN SCALE

UŽIVATELSKÁ PŘÍRUČKA

EN

DE

CZ

SK

PL

HU

SI

RO

UA

RU

MANUÁLNÍ OVLÁDÁNÍ

Pokud váhu nepřipojíte k aplikaci, položte na ni potraviny a váha položky zváží podle níže uvedených kroků:

Vážení

- Stiskněte tlačítko  a počkejte, dokud se na displeji nezobrazí „0“.
- Položte vážené předměty na vážicí plochu. Na displeji se zobrazí hmotnost.
- Jednotku displeje lze měnit mezi g / lb.oz / fl.oz / oz / ml pomocí tlačítka „UNIT“ („JEDNOTKA“).

Funkce

- Pokud chcete vážit položky v nádobě, položte nádobu na vážicí plochu před zapnutím váhy. Hmotnost nádoby můžete vynulovat stisknutím tlačítka .
- Na displeji se zobrazí „0“.
- Nyní přidejte položky, které chcete zvážit. Na displeji se zobrazí hmotnost. Stiskněte tlačítko . Na displeji se opět zobrazí „0“. Nyní můžete přidat další položku, kterou chce zvážit. Tento postup můžete podle potřeby několikrát opakovat.
- Po použití lze váhu vypnout podržením tlačítka . Pokud do 4 minut nestisknete žádné tlačítko, váha se automaticky vypne.

OVLÁDÁNÍ POMOCÍ APLIKACE

1. Stiskněte tlačítko napájení „ICON“ na zařízení a počkejte, dokud se na displeji nezobrazí „0“.
2. Na stránce „Scale“ („Váha“) klikněte na tlačítko „Select food“ („Vybrat potravinu“), zadejte název potraviny a poté ji vyberte z databáze potravin. Potvrďte výběr.
Potraviny, které nejsou v databázi potravin, můžete přidat kliknutím na tlačítko „Add“ („Přidat“).
3. Položte potraviny na vážicí plochu a na obrazovce aplikace se zobrazí všechny výživové hodnoty.
Výživová hodnota: Hmotnost / Kalorie / Bílkoviny / Tuky / Cholesterol / Sodík / Sacharidy / Vláknina / Cukr / Vitamin D / Vitamin A / Vitamin E / Vitamin B6 / Vitamin B12 / Vápník / Železo / Draslík / Hořčík / Mangan / Zinek / Měď / Fosfor / Selen / Ekvivalent retinolu / Niacin
4. Kliknutím na tlačítko „Add to plate“ („Přidat na talíř“) přidáte potravinu na talíř.
5. Kliknutím na stránku „Plate“ („Talíř“) zobrazíte podrobnosti o pokrmu na talíři a jeho kalorickou hodnotu (Kcal).
 - Kliknutím na tlačítko „Confirm record“ („Potvrdit záznam“) můžete přidat aktuální záznam do evidence.
 - Kliknutím na tlačítko „Nutrition analysis“ („Nutriční analýza“) si můžete prohlédnout podrobný přehled jednotlivých výživových hodnot.
 - Kliknutím na „Edit plate“ („Upravit talíř“) můžete odstranit záznamy z aktuálního talíře.
6. Kliknutím na stránku „Record“ („Záznam“) zobrazíte historii všech požitých potravin a také RNI (Kcal) - Aktuální (Kcal) - Zbývajících (Kcal).
 - Kliknutím na „Nutrition report“ („Zpráva o výživě“) můžete zadat kompletní zprávu o analýze výživy.
 - Kliknutím a tlačítko „Edit records“ („Upravit záznamy“) můžete záznamy ze zpráv odstranit.

Funkce přípravy kávy

Kliknutím na ikonu „Coffee“ („Káva“) na stránce „Scale“ („Váha“) aktivujete funkci přípravy kávy, kde můžete sledovat dobu přípravy, poměr kávy a vody atd.

Nastavení

Kliknutím na stránku „Setting“ („Nastavení“) můžete nastavit základní údaje o uživateli, vytvořit plán, zkontrolovat RNI a změnit jednotky.

Důležité informace

- Přístroj nečistěte vodou ani jej neponořujte do vody.
- Kryt přístroje lze otírat měkkým, suchým nebo mírně vlhkým hadříkem, který nepouští vlákna.
- K čištění nepoužívejte žádné abrazivní, drsné čisticí prostředky ani agresivní rozpouštědla.
- Jednotku displeje lze měnit mezi g / lb:oz / fl.oz / oz / ml pomocí tlačítka „Unit“ („Jednotka“).
- Tato váha byla navržena pouze pro použití v domácnosti a není vhodná pro lékařské nebo komerční použití.
- Před prvním použitím přístroje odstraňte ochrannou listu v prostoru pro baterie.
- Pokud se na displeji zobrazí „LO“, vyměňte baterie.
- Při překročení maximálního zatížení se na displeji zobrazí symbol „Err“.

Baterie

- Pokud je nutné vyměnit baterii, na displeji se zobrazí symbol „“.
- Chcete-li vložit nebo vyměnit baterii, otevřete přihrádku na baterii umístěnou ve spodní části přístroje. Při vkládání baterie vždy dodržujte správnou polaritu. Do přihrádky na baterie vložte 3 AAA baterie, dbejte na správnou polaritu.

Technická specifikace

- Hmotnostní limit: 5 kg
- Čitelnost: 1 g
- Rozměry: 229 x 158 x 17 mm
- LCD displej: 25 x 55 mm
- Hodnoty: Hmotnost, kalorie, bílkoviny, tuky, cholesterol, sodík, sacharidy, vláknina, cukr, vitamin D, vitamin A, vitamin E, vitamin B6, vitamin B12, vápník, železo, draslík, hořčík, mangan, zinek, měď, fosfor, selen, ekvivalent retinolu, niacin
- Napájení: 3x AAA baterie
- Obsah balení: Chytrá váha Smart Scale, 3x AAA baterie, uživatelská příručka

INFORMACE O LIKVIDACI A RECYKLACI

Všechny produkty s tímto označením je nutno likvidovat v souladu s předpisy pro likvidaci elektrických a elektronických zařízení (směrnice 2012/19/EU). Jejich likvidace společně s běžným komunálním odpadem je nepřípustná. Všechny elektrické a elektronické spotřebiče likvidujte v souladu se všemi místními i evropskými předpisy na určených sběrných místech s odpovídajícím oprávněním a certifikací dle místních i legislativních předpisů. Správná likvidace a recyklace napomáhá minimalizovat dopady na životní prostředí a lidské zdraví. Další informace k likvidaci získáte u prodejce, v autorizovaném servisu nebo u místních úřadů.

EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

Tímto společnost Tesla Solar s.r.o. prohlašuje, že typ rádiového zařízení TSL-HA-KIT03 je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: tsl.sh/doc



Výrobce / Dovozce

TESLA Solar s.r.o.
Rubeska 215/1
190 00 Prague
Czech Republic
www.teslasmart.com



TESLA SMART KITCHEN SCALE

POUŽÍVATEĽSKÁ PRÍRUČKA

EN

DE

CZ

SK

PL

HU

SI

RO

UA

RU

RUČNÉ OVLÁDANIE

Ak váha nebola pripojená k aplikácii, umiestnite potraviny na váhu a váha zmeria hmotnosť potravín podľa krokov uvedených nižšie.

Váženie

- Stlačte tlačidlo „“ a počkajte, kým sa na displeji nezobrazí „0“.
- Položte váženú položku (položky) na vážiacu plochu. Hmotnosť sa zobrazí na displeji.
- Jednotky merania na displeji je možné prepínať medzi g /lb:oz / fl.oz / oz / ml pomocou príslušného tlačidla „UNIT“.

Funkcie

- Ak chcete vážiť predmety v nádobe, pred zapnutím váhy položte nádobu na vážiacu plochu. Hmotnosť nádoby je možné resetovať stlačením tlačidla „“. Na displeji sa zobrazí „0“.
- Teraz pridajte položky, ktoré potrebujete zvážiť. Hmotnosť sa zobrazí na displeji. Kliknite na tlačidlo „“. Na displeji sa znova zobrazí „0“. Teraz môžete pridať ďalšiu položku na váženie. V prípade potreby sa tento postup môže opakovať niekoľkokrát.
- Po použití je možné váhu vypnúť stlačením a podržaním tlačidla „“. Okrem toho, ak nie je stlačené žiadne tlačidlo po dobu 4 minút, váha sa automaticky vypne.

SPRÁVA POMOCOU APLIKÁCIE

1. Stlačte tlačidlo napájania „ICON“ na zariadení a počkajte, kým sa na displeji nezobrazí „0“.
2. Kliknite na tlačidlo „Select food“ (Vybrať potravinu) na stránke „Scale“ (Váhy) a zadajte názov potraviny a potom vyberte potravinu z databázy potravinovej banky. Potvrďte svoj výber.
Ak potravina nie je v databáze produktovej banky, môžete ho pridať kliknutím na tlačidlo „Add“ (Pridať) v potravinovej banke.
3. Potravinu položte na vážiacu plochu a na obrazovke aplikácie sa zobrazia všetky hodnoty počtu živín.
Nutrition (Nutričná hodnota): Weight (Hmotnosť) / Calories (Kalórie) / Protein (Bielkoviny) / Fat (Tuky) / Cholesterol (Cholesterol) / Sodium (Sodík) / Carbohydrates (Sacharidy) / Fiber (Mláknina) / Sugar (Cukor) / Vitamin D (Vitamín D) / Vitamin A (Vitamín A) / Vitamin E (Vitamín E) / Vitamin B6 (Vitamín B6) / Vitamin B12 (Vitamín B12) / Calcium (Vápnik) / Iron (Železo) / Potassium (Draslík) / Magnesium (Horčík) / Manganese (Mangán) / Zinc (Zinok) / Copper (Meď) / Phosphorus (Fosfor) / Selenium (Selén) / Retinol (Ekvivalent retinolu) / Niacin (Niacín)
4. Kliknutím na tlačidlo „Add to plate“ (Pridať do misky) pridáte potravinu do misky.
5. Na stránke „Plate“ (Miska) si môžete pozrieť podrobné informácie o potravině umiestnenej do misky a celkovom počte aktuálnych Kcal vo vašej miske.
 - Pomocou tlačidla „Confirm record“ (Potvrdiť záznam) môžete do záznamu pridať aktuálne údaje.
 - Pomocou tlačidla „Nutrition analysis“ (Analýza výživy) môžete vidieť rozdelenie výživovej hodnoty podľa jednotlivých nutričných hodnôt.
 - Pomocou tlačidla „Edit plate“ (Upraviť misku) môžete odstrániť položky pre aktuálnu misku.
6. Na stránke „Record“ (Záznam) si môžete pozrieť históriu všetkých konzumovaných potravín, ako aj hodnotu RNI (Miera príjmu živín) (Kcal) - Current (aktuálne hodnoty) (Kcal) - Remaining (Zostatok) (Kcal).
 - Pomocou tlačidla „Nutrition report“ (Správa o výžive) môžete zobrazíť kompletný záznam o analýze výživy.
 - Pomocou tlačidla „Edit records“ (Upraviť záznamy) môžete odstrániť záznamy zo svojich záznamov.

Funkcia prípravy kávy

Pomocou ikony „Coffee“ (Káva) na stránke „Scale“ (Váhy) môžete prepnúť na funkciu varenia kávy, kde môžete ovládať čas varenia, pomer kávy k vode atď.

Nastavenia

Na stránke „Setting“ (Nastavenia) môžete nastaviť základné údaje používateľa, nastaviť plán, skontrolovať rýchlosť príjmu živín (RNI) a zmeniť jednotky merania.

Dôležité!

- Zariadenie nečistite vodou ani ho neponárajte do vody.
- Kryt môžete utrieť mäkkou, suchou alebo mierne vlhkou handričkou, ktorá nepúšťa vlákna.
- Na čistenie je zakázané používať akékoľvek abrazívne a agresívne čistiace prostriedky, ako aj agresívne rozpúšťadlá.
- Jednotky merania na displeji je možné prepínať medzi g / lb:oz / fl.oz / oz / ml pomocou príslušného tlačidla „UNIT“ (Jednotky merania).
- Tieto váhy sú určené len na domáce použitie a nie sú vhodné na lekárske alebo komerčné použitie.
- Pred prvým použitím zariadenia odstráňte ochranný pásik z priestoru pre batérie.
- Ak sa na displeji zobrazí „LO“ (Nízke nabitie), vymeňte batérie.
- Ak je kapacita váženia prekročená, na displeji sa zobrazí symbol „Err“ (Chyba).

Batérie

- Ak je potrebné vymeniť batérie, na displeji sa zobrazí symbol „“.
- Ak chcete vložiť alebo vymeniť batérie, otvorte priehradku na batérie umiestnenú v spodnej časti zariadenia. Pri vkladaní batérií vždy dodržiavajte správnu polaritu. Vložte 3 x AAA batérie do priehradky na batérie pri dodržaní správnej polarity.

Technické špecifikácie

- Maximálna hmotnosť: 5 kg
- Chyba: 1 g
- Rozmery: 229 × 158 × 17 mm
- LCD displej: 25 × 55 mm
- Ukazovatele: Weight (Hmotnosť), Calories (Kalórie), Protein (Bielkoviny), Fat (Tuky), Cholesterol (Cholesterol), Sodium (Sodík), Carbohydrates (Sacharidy), Fiber (Vláknina), Sugar (Cukor), Vitamin D (Vitamin D), Vitamin A (Vitamin A), Vitamin E (Vitamin E), Vitamin B6 (Vitamin B6), Vitamin B12 (Vitamin B12), Calcium (Vápnik), Iron (Železo), Potassium (Draslík), Magnesium (Horčík), Manganese (Mangán), Zinc (Zinok), Copper (Meď), Phosphorus (Fosfor), Selenium (Selén), Retinol Equivalent (Ekvivalent Retinolu), Niacin (Niacín)
- Napájanie: 3 x AAA batérie
- Obsah balenia: inteligentné váhy, 3 x AAA batérie, manuál

INFORMÁCIE O LIKVIDÁCII A RECYKLÁCII

Všetky výrobky s týmto označením treba likvidovať v súlade s predpismi na likvidáciu elektrických a elektronických zariadení (smernica 2012/19/EÚ). Ich likvidácia spolu s bežným komunálnym odpadom je neprípustná. Všetky elektrické a elektronické spotrebiče likvidujte v súlade so všetkými miestnymi a európskymi predpismi na určených zberných miestach s príslušným oprávnením a certifikátom podľa miestnych a legislatívnych predpisov. Správna likvidácia a recyklácia pomáha minimalizovať negatívny vplyv na životné prostredie a ľudské zdravie. Ďalšie informácie o likvidácii získate u predajcu, v autorizovanom servise a na miestnych úradoch.

EÚ VYHLÁSENIE O ZHODE

Tesla Solar s.r.o. týmto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu TSL-HA-KIT03 je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ. Úplné EÚ vyhlásenie o zhode je k dispozícii na tejto internetovej adrese: tsl.sh/doc



Výrobca / Dovozca

TESLA Solar s.r.o.
Rubeska 215/1
190 00 Prague
Czech Republic
www.teslasmart.com



TESLA SMART KITCHEN SCALE

INSTRUKCJA OBSŁUGI

EN

DE

CZ

SK

PL

HU

SI

RO

UA

RU

STEROWANIE RĘCZNE

Jeśli waga nie została podłączona do aplikacji, umieść produkt na wadze i zmierz wagę produktu zgodnie z poniższą procedurą.

Ważenie

- Naciśnij przycisk  i poczekaj, aż na wyświetlaczu pojawi się „0”.
- Umieść ważony(e) przedmiot(y) na powierzchni do ważenia. Na wyświetlaczu pojawi się waga.
- Jednostki miary na wyświetlaczu można przełączać między „g”, „lb:oz”, „fl.oz”, „oz”, „ml” za pomocą odpowiedniego przycisku „UNIT” (Jednostka miary).

Funkcje

- Jeśli chcesz zważyć przedmioty w pojemniku, umieść pojemnik na powierzchni do ważenia przed włączeniem wagi. Ciężar pojemnika można zresetować, naciskając przycisk «  ». Na wyświetlaczu pojawi się „0”.
- Teraz dodaj produkty do ważenia. Na wyświetlaczu pojawi się waga. Naciśnij przycisk «  ». Na wyświetlaczu ponownie pojawi się „0”. Teraz możesz dodać kolejny produkt do ważenia. W razie potrzeby tę procedurę można powtórzyć kilka razy.
- Po użyciu wagę można wyłączyć, naciskając i przytrzymując przycisk «  ». Ponadto, jeśli w ciągu 4 minut nie zostanie naciśnięty żaden przycisk, waga wyłączy się automatycznie.

STEROWANIE ZA POMOCĄ APLIKACJI

1. Naciśnij przycisk zasilania «ICON» na urządzeniu i poczekaj, aż na wyświetlaczu pojawi się «0».
2. Naciśnij przycisk «Select food» (Wybierz produkt) na stronie «Scale» (Waga) i wprowadź nazwę produktu, a następnie wybierz produkt z bazy danych banku żywności. Potwierdź swój wybór.

Jeśli produktu nie ma w bazie danych banku produktów, można go dodać, klikając przycisk «Add» (Dodaj) w banku produktów.

3. Połóż produkt na powierzchni ważącej, a na ekranie aplikacji pojawią się wszystkie wartości odżywcze.

Nutrition (Wartości odżywcze): Weight (Waga) / Calories (Kalorie) / Protein (Białka) / Fat (Tłuszcze) / Cholesterol (Cholesterol) / Sodium (Sód) / Carbohydrates (Węglowodany) / Fiber (Błonnik) / Sugar (Cukier) / Vitamin D (Witamina D) / Vitamin A (Witamina A) / Vitamin E (Witamina E) / Vitamin B6 (Witamina B6) / Vitamin B12 (Witamina B12) / Calcium (Wapń) / Iron (Żelazo) / Potassium (Potas) / Magnesium (Magnez) / Manganese (Mangan) / Zinc (Cynk) / Copper (Miedź) / Phosphorus (Fosfor) / Selenium (Selen) / Retinol Equivalent (Odpowiednik retinolu) / Niacin (Niacyna)

4. Naciśnij przycisk «Add to plate» (Dodaj do miski), aby dodać produkt do miski.

5. Na stronie «Plate» (Miska) można wyświetlić szczegółowe informacje o produkcie umieszczonym na misce oraz całkowitą liczbę kalorii w ważonym produkcie.

- Za pomocą przycisku «Confirm record» (Potwierdź zapis) można dodać bieżące dane do zapisów.

- Za pomocą przycisku «Nutrition analysis» (Analiza wartości odżywczych) można zobaczyć podział na poszczególne wartości odżywcze.

- Za pomocą przycisku «Edit plate» (Edytuj miskę) można usunąć zapisy dla bieżącej miski.

6. Na stronie «Record» (Zapis) można wyświetlić historię wszystkich spożywanych pokarmów, a także wartość RNI (Wskaźnik spożycia składników odżywczych) (kcal) - Current (Wartości bieżące) (kcal) - Remaining (Pozostałość) (kcal).

- Za pomocą przycisku «Nutrition report» (Raport spożycia składników odżywczych) można wyświetlić pełny raport składników odżywczych.

- Za pomocą przycisku «Edit records» (Edytuj zapisy) możesz usuwać zapisy ze swoich raportów.

Funkcja parzenia kawy

Za pomocą ikony «Coffee» (Kawa) na stronie «Scale» (Waga) można przejść do funkcji parzenia kawy, w której można kontrolować czas parzenia, stosunek kawy do wody i tym podobne.

Ustawienia

Na stronie «Setting» (Ustawienia) można skonfigurować podstawowe dane użytkownika, edytować plan, sprawdzić spożycie składników odżywczych (RNI), zmienić jednostki miary.

Ważne!

- Zabrania się mycia urządzenia wodą i zanurzania go w wodzie.
- Obudowę można wytrzeć miękką, suchą lub lekko zwilżoną niestrzępiącą się ściereczką.
- Do czyszczenia nie wolno używać żadnych ściernych i agresywnych detergentów, a także agresywnych rozpuszczalników.
- Jednostki miary na wyświetlaczu można przełączać między „g”, „lb:oz”, „fl.oz”, „oz”, „ml” za pomocą odpowiedniego przycisku „Unit” (Jednostka miary).
- Ta waga jest przeznaczona wyłącznie do użytku domowego i nie nadaje się do użytku medycznego lub komercyjnego.
- Przed pierwszym użyciem urządzenia zdejmij pasek ochronny z komory baterii.
- Jeśli na wyświetlaczu pojawi się wskazanie «LO» (Niski poziom naładowania), wymień baterie.
- W przypadku przekroczenia obciążenia na wyświetlaczu pojawia się wskazanie «Err» (Błąd).

Baterie

- W przypadku konieczności wymiany baterii na wyświetlaczu pojawi się wskazanie «  ».
- Aby włożyć lub wymienić baterie, otwórz komorę baterii znajdującą się na spodzie urządzenia. Podczas wkładania baterii należy ściśle przestrzegać właściwej polaryzacji. Włóż 3 baterie AAA do komory baterii, zachowując prawidłową polaryzację.

Dane techniczne

- Limit wagi: 5 kg
- Błąd: 1 g
- Wymiary: 229 × 158 × 17 mm
- Wyświetlacz LCD: 25 × 55 mm
- Wskaźniki: Weight (Waga), Calories (Kalorie), Protein (Białka), Fat (Tłuszcze), Cholesterol (Cholesterol), Sodium (Sód), Carbohydrates (Węglowodany), Fiber (Błonnik), Sugar (Cukier), Vitamin D (Witamina D), Vitamin A (Witamina A), Vitamin E (Witamina E), Vitamin B6 (Witamina B6), Vitamin B12 (Witamina B12), Calcium (Wapń), Iron (Żelazo), Potassium (Potas), Magnesium (Magnez), Manganese (Mangan), Zinc (Cynk), Copper (Miedź), Phosphorus (Fosfor), Selenium (Selen), Retinol Equivalent (Odpowiednik retinolu), Niacin (Niacyna)
- Zasilanie: 3 baterie typu AAA
- Zestaw: Inteligentna waga Smart Scale, 3 baterie typu AAA, instrukcja

INFORMACJE O UTYLIZACJI I RECYKLINGU

Wszystkie produkty z niniejszym oznaczeniem należy utylizować zgodnie z przepisami w sprawie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (dyrektywa 2012/19/UE). Wyrzucanie ich razem ze zwykłymi odpadami komunalnymi jest niedozwolone. Wszystkie urządzenia elektryczne i elektroniczne należy utylizować zgodnie ze wszystkimi przepisami w określonych miejscach zbiórki z odpowiednimi uprawnieniami i certyfikacją według przepisów regionalnych i ustawodawstwa. Właściwa utylizacja i recykling pomagają w minimalizacji wpływu na środowisko naturalne oraz ludzkie zdrowie. Pozostałe informacje w zakresie utylizacji można otrzymać u sprzedającego, w autoryzowanym serwisie lub w lokalnych urzędach.

DEKLARACJA ZGODNOŚCI EÜ

Tesla Solar s.r.o. niniejszym oświadcza, że TSL-HA-KIT03 urządzenia radiowego model jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności EU jest dostępny pod następującym adresem internetowym: tsl.sh/doc



Producent / Importer

TESLA Solar s.r.o.
Rubeska 215/1
190 00 Prague
Czech Republic
www.teslasmart.com



TESLA SMART KITCHEN SCALE

HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ

EN

DE

CZ

SK

PL

HU

SI

RO

UA

RU

KÉZI VEZÉRLÉS

Ha nem csatlakoztatja a mérleget az alkalmazáshoz, helyezze az ételt a mérlegre, és a mérleg az alábbi lépések szerint méri meg az étel súlyát:

Mérés

- Nyomja meg a  gombot, és várja meg, amíg a kijelzőn megjelenik a „0”.
- Helyezze a mérendő tárgy(ak)at a mérőfelületre. A kijelzőn megjelenik a súly.
- A kijelzőn a megfelelő „UNIT” gomb segítségével válthat a g / lb:oz / fl.oz / oz / ml között.

Funkciók

- Ha egy edényben lévő tárgyakat szeretne mérni, a mérleg bekapcsolása előtt helyezze az edényt a mérőfelületre. Az edény súlyát a „  ” gomb megnyomásával nullázhatja. A kijelzőn a „0” érték jelenik meg.
- Most adja hozzá a mérni kívánt tételeket. A kijelzőn megjelenik a súly. Nyomja meg a „  ” gombot. A kijelzőn ismét „0” jelenik meg. Most már hozzáadhat egy újabb mérendő tételt. Ezt az eljárást szükség szerint többször is megismételheti.
- Használat után a mérleg a „  ” gomb lenyomva tartásával kapcsolható ki. Ha azonban 4 percen belül nem nyomja meg a gombot, a mérleg automatikusan kikapcsol.

ALKALMAZÁSVEZÉRLÉS

1. Nyomja meg a készülék „ICON” bekapcsológombját, és várjon, amíg a kijelzőn megjelenik a „0”.
2. Kattintson a „Skála” oldalon az „Élelmiszer kiválasztása” gombra, és adja meg az élelmiszer nevét, majd válassza ki az élelmiszert az élelmiszerbank adatbázisából. Erősítse meg a kiválasztást.

Az élelmiszerbank adatbázisában nem szereplő élelmiszereket az élelmiszerbankban a „Hozzáadás” gombra kattintva adhatja hozzá.

3. Helyezze az ételt a készülék mérőfelületére, és az alkalmazás képernyőjén megjelenik az összes tápanyagszám érték.

Táplálkozás: Súly / Kalória / Fehérje / Zsír / Koleszterin / Nátrium / Szénhidrátok / Rost / Cukor / D-vitamin / A-vitamin / E-vitamin / B6-vitamin / B12-vitamin / Kalcium / Vas / Kálium / Magnézium / Mangán / Cink / Réz / Foszfor / Szelén / Retinol-egyenérték / Niacin.

4. Kattintson a „Hozzáadás a tányérhoz” gombra az ételek tányérra helyezéséhez.
5. A „Tányér” oldalra kattintva láthatja a tányérján lévő ételek részleteit és a tányérján lévő aktuális Kcal-mennyiséget.
 - A „Rögzítés megerősítése” gombra kattintva hozzáadhatja az aktuális beállítást a rögzítettekhez.
 - A „Táplálkozáselemzés” gombra kattintva láthatja az egyes tápértékek bontását.
 - A „Tányér szerkesztése” gombra kattintva eltávolíthatja a tételeket az aktuális tányérról.
6. Kattintson a „Felvétel” oldalra, hogy megtekinthesse az összes elfogyasztott étel előzményeit, valamint az RNI (Kcal) - Aktuális (Kcal) - Maradék (Kcal) adatokat.
 - A „Táplálkozási jelentés” gombra kattintva megadhatja a teljes táplálkozáselemzési jelentést.
 - A „Rögzítések szerkesztése” gombra kattintva eltávolíthatja a bejegyzéseket a jelentésekből.

Kávéfőző funkció

A „Mérleg” oldalon a „Kávé” ikonra kattintva a kávéfőzési funkcióhoz jut, ahol nyomon követheti a főzési időt, a kávé-víz arányt stb.

Beállítások

Kattintson a „Beállítás” oldalra az alapvető felhasználói adatok beállításához, a terv beállításához, az RNI ellenőrzéséhez, az egységek módosításához.

Fontos

- Ne tisztítsa a készüléket vízzel, és ne merítse vízbe.
- A burkolatot olyan puha, száraz vagy enyhén nedves ruhával lehet letörölni, amely nem ereszt ki szálakat.
- A tisztításhoz ne használjon csiszolóanyagokat, durva tisztítószeret vagy agresszív oldószereket.
- A kijelző a megfelelő „unit” gomb segítségével válthat a g / lb:oz / fl.oz / oz / ml között.
- Ezt a mérleget kizárólag háztartási használatra tervezték, és nem alkalmas orvosi vagy kereskedelmi használatra.
- A készülék első használata előtt távolítsa el az elemtartóban lévő védőcsíkot.
- Ha a kijelzőn megjelenik a „LO” üzenet, cserélje ki az elemeket.
- A mérési kapacitás túllépésekor a kijelzőn az „Err” szimbólum jelenik meg.

Elemek

- A „  ” szimbólum megjelenésekor az elemet ki kell cserélni.
- Az elem behelyezéséhez vagy cseréjéhez nyissa ki a készülék alján található elemtartót. Az elem behelyezésekor mindig tartsa be a helyes polaritást. Helyezze be a 3 x AAA típusú elemet megfelelő polaritással az elemtartóba.

Műszaki leírás

- Súlyhatár: 5 kg
- Leolvashatóság: 1 g
- Méretek: 229 x 158 x 17 mm
- LCD kijelző: 25 x 55 mm
- Értékek: Súly, Kalória, Fehérje, Zsír, Koleszterin, Nátrium, Szénhidrátok, Rost, Cukor, D-vitamin, A-vitamin, E-vitamin, B6-vitamin, B12-vitamin, Kalcium, Vas, Kálium, Magnézium, Mangán, Cink, Réz, Foszfor, Szelén, Retinol-egyenérték, Niacin.
- Teljesítmény: 3x AAA típusú elem
- Csomag tartalma: Intelligens mérleg, 3x AAA típusú elem, használati utasítás.

MEGSEMMISÍTÉSI ÉS ÚJRAHASZNOSÍTÁSI INFORMÁCIÓK

Az ezzel a jelöléssel ellátott termékeket az elektromos és elektronikus berendezések megsemmisítésére vonatkozó előírásokkal összhangban kell megsemmisíteni (2012/19/EU irányelv). Tilos őket a normál háztartási hulladék közé dobni. Minden elektromos és elektronikus berendezést a helyi és európai előírásoknak megfelelően semmisítsen meg, a helyi és európai előírásoknak megfelelő jogosultsággal és tanúsítvánnyal rendelkező gyűjtőhelyen. A megfelelő módon történő megsemmisítés és az újrahasznosítás segít minimalizálni a környezetre és az emberi egészségre gyakorolt hatásokat. A megsemmisítésre vonatkozó további információkért forduljon az eladóhoz, a hivatalos szervizhez vagy a helyi hivatalokhoz.

EU-MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

Tesla Solar s.r.o igazolja, hogy a TSL-HA-KIT03 típusú rádióberendezés megfelel a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege elérhető a következő internetes címen: tsl.sh/doc



Gyártó / Importőr

TESLA Solar s.r.o.
Rubeska 215/1
190 00 Prague
Czech Republic
www.teslasmart.com



TESLA SMART KITCHEN SCALE

UPORABNIŠKI PRIROČNIK

EN

DE

CZ

SK

PL

HU

SI

RO

UA

RU

ROČNO UPRAVLJANJE

Če tehtnica ni povezana z aplikacijo, postavite živilo na tehtnico in tehtnica bo izmerila težo živila v skladu s spodnjimi koraki:

Tehtanje

- Pritisnite gumb »  « in počakajte, da se na zaslonu prikaže »0«.
- Na tehtalno površino položite predmet(-e), ki ga(-e) želite tehtati. Na zaslonu bo prikazana teža.
- Enote meritve, prikazane na zaslonu, lahko preklapljate med g / lb:oz / fl.oz / oz / ml z ustreznim gumbom »UNIT« (Merske enote).

Funkcije

- Če želite tehtati predmete v posodi, postavite posodo na tehtalno površino, preden vklopite tehtnico. Težo posode lahko ponastavite s pritiskom gumba »  «. Na zaslonu se prikaže »0«.
- Nato dodajte izdelke, ki jih želite tehtati. Na zaslonu bo prikazana teža. Pritisnite gumb »  «. Na zaslonu se ponovno prikaže »0«. Zdaj lahko dodate še en izdelek za tehtanje. Po potrebi lahko ta postopek večkrat ponovite.
- Po uporabi lahko tehtnico izključite z daljšim pritiskom na gumb »  «. Poleg tega se bo tehtnica samodejno izklopila, če 4 minute ne pritisnete nobenega gumba.

UPRAVLJANJE Z UPORABO APLIKACIJE

1. Pritisnite gumb za vklop »ICON« na napravi in počakajte, da se na zaslonu prikaže »0«.
2. Kliknite gumb »Select food« (Izberite živilo) na strani »Scale« (Tehtnica) in vnesite ime živila, nato izberite živilo iz podatkovne baze banke hrane. Potrdite svojo izbiro. Če živila ni v podatkovni bazi banke hrane, lahko dodate s klikom na gumb »Add« (Dodaj) v banki hrane.
3. Živilo položite na tehtalno površino na napravi in na zaslonu aplikacije se bodo prikazale vse hranilne vrednosti.
Nutrition (Hranilna vrednost): Weight (Teža) / Calories (Kalorije) / Protein (Beljakovine) / Fat (Maščobe) / Cholesterol (Holesterol) / Sodium (Natrij) / Carbohydrates (Ogljikovi hidrati) / Fiber (Vlaknine) / Sugar (Sladkor) / Vitamin D (Vitamin D) / Vitamin A (Vitamin A) / Vitamin E (Vitamin A) / Vitamin B6 (Vitamin A6) / Vitamin B12 (Vitamin A12) / Calcium (Kalcij) / Iron (Železo) / Potassium (Kalij) / Magnesium (Magnezij) / Manganese (Mangan) / Zinc (Cink) / Copper (Baker) / Phosphorus (Fosfor) / Selenium (Selen) / Retinol Equivalent (Ekvivalent retinola) / Niacin (Niacin)
4. Kliknite gumb »Add to plate« (Dodajte na krožnik), da dodate živilo na krožnik.
5. Na strani »Plate« (Krožnik) si lahko ogledate podrobne podatke o živilu na krožniku in skupno število kalorij v stehtanem živilu.
 - Trenutne podatke lahko dodate v zapise z gumbom »Confirm record« (Potrdi zapis).
 - S pomočjo gumba »Nutrition analysis« (Analiza hranilne vrednosti) si lahko ogledate razčlenitev po posameznih vrednostih hranilne vrednosti.
 - Z gumbom »Edit plate« (Ureditev krožnik) lahko odstranite vnose s trenutnega krožnika.
6. Na strani »Record« (Zapis) si lahko ogledate zgodovino vseh zaužitih izdelkov, kot tudi vrednost NNI (Normal Nutrient Intake) (Kcal) - Current (Trenutne vrednosti) (Kcal) - Remaining (Preostanek) (Kcal).
 - Celotno poročilo o hranilih lahko prikažete z gumbom »Nutrition report« (Poročilo o vnosu hranilnih snovi).
 - Zapise lahko iz svojih poročil izbrišete z gumbom »Edit records« (Uredi zapise).

Funkcija kuhanja kave

Z ikono »Coffee« (Kava) na strani »Scale« (Tehtnica) preidete na funkcijo kuhanja kave, kjer lahko nadzirate čas kuhanja, razmerje med količino kave in količino vode itd.

Nastavitve

Na strani »Setting« (Nastavitve) lahko nastavite osnovne uporabniške podatke, nastavite svoj načrt, preverite vnos hranil (NNI) in spremenite merske enote.

Pomembno!

- Naprave ne čistite z vodo in je ne potaplajte v vodo.
- Pokrov lahko obrišete z mehko, suho ali rahlo navlaženo krpo, ki ne pušča vlaken.
- Za čiščenje je prepovedana uporaba kakršnih koli abrazivnih in agresivnih detergentov ter agresivnih topil.
- Enote prikaza lahko preklapljate med g / lb:oz / fl.oz / oz / ml z uporabo ustreznega gumba »Unit« (Enota).
- Te tehtnice so samo za domačo uporabo in niso primerne za medicinsko ali komercialno uporabo.
- Pred prvo uporabo naprave odstranite zaščitni trak iz prostora za baterije.
- Če se na zaslonu prikaže sporočilo »LO«, zamenjajte baterije.
- Ko je tehtalna zmogljivost presežena, se na zaslonu prikaže napis »Err« (Napaka).

Baterije

- Če je treba zamenjati baterije, se na zaslonu prikaže napis »  «.
- Če želite namestiti ali zamenjati baterije, odprite prostor za baterije, ki se nahaja na dnu naprave. Pri nameščanju baterij strogo upoštevajte pravilno polariteto. V prostor za baterije vstavite 3 baterije AAA, pri čemer pazite na pravilno polariteto.

Specifikacije

- Maksimalna teža: 5 kg
- Pogreška: 1 g
- Dimenzije: 229 × 158 × 17 mm
- Zaslon LCD: 25 × 55 mm
- Vrednosti: Weight (Teža), Calories (Kalorije), Protein (Beljakovine), Fat (Maščobe), Cholesterol (Holesterol), Sodium (Natrij), Carbohydrates (Ogljikovi hidrati), Fiber (Vlaknine), Sugar (Sladkor), Vitamin D, Vitamin D, Vitamin A, Vitamin E, Vitamin B6, Vitamin B12, Calcium (Kalcij), Iron (Železo), Potassium (Kalij), Magnesium (Magnezij), Manganese (Mangan), Zinc (Cink), Copper (Baker), Phosphorus (Fosfor), Selenium (Selen), Retinol Equivalent (Ekvivalent retinola), Niacin
- Napajanje: 3 AAA baterije
- Komplet: pametna tehtnica, 3 baterije AAA, priročnik

INFORMACIJE O ODSTRANJEVANJU IN RECIKLIRANJU

Vse izdelke s to oznako je treba odstraniti v skladu s predpisi o odstranjevanju električne in elektronske opreme (Smernica 2012/19/EU). Odstranjevanje teh naprav skupaj s komunalnimi odpadki ni dovoljeno. Vse električne in elektronske aparate odstranjajte v skladu s krajevnimi in evropskimi predpisi. Odlagajte jih na določena zbirna mesta z ustreznim dovoljenjem in certificiranjem v skladu s krajevnimi in zakonskimi predpisi. Pravilen način odstranjevanja in recikliranja pomaga zmanjšati vplive na okolje in zdravje ljudi. Dodatne informacije o odstranjevanju lahko dobite pri prodajalcu, pooblaščenem servisnem centru ali lokalnem organu.

IZJAVA EU O SKLADNOSTI

Tesla Solar s.r.o. potrjuje, da je tip radijske opreme TSL-HA-KIT03 skladen z Direktivo 2014/53/EU. Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem spletnem naslovu: tsl.sh/doc



Proizvajalec / Uvoznik

TESLA Solar s.r.o.
Rubeska 215/1
190 00 Prague
Czech Republic
www.teslasmart.com



TESLA SMART KITCHEN SCALE

MANUALUL UTILIZATORULUI

EN

DE

CZ

SK

PL

HU

SI

RO

UA

RU

CONTROL MANUAL

Dacă nu conectați cântarul la aplicație, așezați alimentele pe cântar, iar cântarul va măsura greutatea alimentelor în conformitate cu pașii de mai jos:

Cântărire

- Apăsăți butonul  și așteptați până când pe afișaj apare „0”.
- Așezați articolul (articolele) care urmează să fie cântărit(e) pe suprafața de cântărire. Afișajul va afișa greutatea.
- Afișajul poate fi schimbat între g / lb:oz / fl.oz / oz / ml cu ajutorul butonului corespunzător: «UNIT».

Funcții

- Dacă doriți să cântăriți articole într-un recipient, așezați recipientul pe suprafața de cântărire înainte de a porni cântarul. Puteți reseta greutatea recipientului prin apăsarea butonului „  „. Pe afișaj va apărea „0”.
- Acum adăugați articolele pe care doriți să le cântăriți. Afișajul va arăta greutatea. Apăsăți butonul „  „. Afișajul va arăta din nou „0”. Acum puteți adăuga un alt articol pentru a fi cântărit. Puteți repeta această procedură de mai multe ori, după cum este necesar.
- După utilizare, cântarul poate fi oprit prin menținerea apăsată a butonului „  „. Cu toate acestea, dacă nu se apasă niciun buton în decurs de 4 minute, cântarul se va opri automat.

CONTROLUL APLICAȚIEI

1. Apăsăți butonul de alimentare „ICON” de pe dispozitiv și așteptați până când pe afișaj apare „0”.
2. Faceți clic pe butonul „Select food” de pe pagina „Scale” și introduceți denumirea alimentului, apoi selectați alimentele din baza de date a băncii de alimente. Confirmați selecția.
Puteți adăuga alimentele care nu se află în baza de date a băncii de alimente făcând clic pe „Add” în banca de alimente.
3. Așezați alimentele pe suprafața de cântar de pe dispozitiv, iar afișajul aplicației va afișa toate valorile de numărare a nutrienților.
Nutriție: Greutate / Calorii / Proteine / Grăsimi / Colesterol / Sodiu / Carbohidrați / Fibre / Zahăr / Vitamina D / Vitamina A / Vitamina E / Vitamina B6 / Vitamina B12 / Calciu / Fier / Potasiu / Magneziu / Mangan / Zinc / Cupru / Fosfor / Seleniu / Echi-valent Retinol / Niacina
4. Faceți clic pe butonul „Add to plate” pentru a adăuga alimente în farfurie.
5. Faceți clic pe pagina „Plate” pentru a vedea detaliile alimentelor din farfuria dvs. și totalul Kcal actuale din farfurie.
 - Făcând clic pe „Confirm record”, puteți adăuga intrarea curentă la înregistrări.
 - Făcând clic pe „Nutrition analysis” puteți vedea defalcarea fiecărei valori nutriționale individuale.
 - Făcând clic pe „Edit plate” puteți elimina intrările din farfuria curentă.
6. Dați clic pe pagina „Record” pentru a vedea istoricul tuturor alimentelor ingerate, precum și RNI (Kcal) - Current (Kcal) - Remaining (Kcal).
 - Făcând clic pe „Nutrition report”, puteți introduce întregul raport de analiză nutrițională.
 - Făcând clic pe „Edit records” puteți elimina intrările din rapoartele dumneavoastră.

Funcția de preparare a cafelei

Dacă faceți clic pe pictograma „Coffee” de pe pagina „Scale”, veți accesa funcția de preparare a cafelei, unde puteți monitoriza timpul de preparare, raportul dintre cafea și apă etc.

Setări

Faceți clic pe pagina „Setting” pentru a configura detaliile de bază ale utilizatorului, pentru a configura un plan, pentru a verifica RNI, pentru a schimba unitățile.

Important!

- Nu curățați aparatul cu apă și nu îl scufundați în apă.
- Capacul poate fi șters cu o cârpă moale, uscată sau ușor umedă, fără scame.
- Nu utilizați agenți de curățare abrazivi, agenți de curățare aspri sau solvenți agresivi pentru curățarea
- Afișajul poate fi schimbat între g / lb:oz / fl.oz / oz / oz / ml cu ajutorul butonului corespunzător „unit” .
- Acest cântar a fost conceput numai pentru uz casnic și nu este potrivit pentru uz medical sau comercial.
- Înainte de a utiliza dispozitivul pentru prima dată, îndepărtați banda de protecție din compartimentul pentru baterii.
- Dacă pe afișaj apare mesajul „LO”, înlocuiți bateriile.
- Atunci când capacitatea de cântărire este depășită, pe afișaj apare simbolul „Err”.

Baterii

- Simbolul „  ” va apărea atunci când bateria trebuie înlocuită.
- Pentru a introduce sau a înlocui bateria, deschideți compartimentul pentru baterii situat în partea de jos a dispozitivului. Respectați întotdeauna polaritatea corectă atunci când introduceți bateria. Introduceți 3 baterii AAA în compartimentul pentru baterii cu respectarea polarității corecte.

Specificații tehnice

- Limita de greutate: 5 kg
- Capacitate de citire: 1 g
- Dimensiuni: 229 x 158 x 17 mm
- Afișaj LCD: 25 x 55 mm
- Valori: Greutate, Calorii, Proteine, Grăsimi, Colesterol, Sodiu, Carbohidrați, Fibre dietetice, Zahăr, Vitamina D, Vitamina A, Vitamina E, Vitamina B6, Vitamina B12, Calciu, Fier, Potasiu, Magneziu, Mangan, Zinc, Cupru, Fosfor, Seleniu, Echivalent Retinol, Niacina
- Alimentarea: 3 baterii AAA
- Conținutul pachetului: Cântar inteligent, 3 x baterie AAA, manual

INFORMAȚII PRIVIND ELIMINAREA ȘI RECICLAREA

Acest produs este marcat cu un simbol de colectare separată. Produsul trebuie eliminat în conformitate cu dispozițiile privind eliminarea echipamentelor electrice și electronice (Directiva 2012/19/UE privind deșeurile de echipamente electrice și electronice). Nu îl eliminați împreună cu deșeurile menajere obișnuite. Eliminați toate echipamentele electrice și electronice în conformitate cu toate reglementările locale și europene la punctele de colectare desemnate, autorizate și certificate în conformitate cu prevederile legale locale. Eliminarea și reciclarea corespunzătoare ajută la reducerea impactului asupra mediului și a sănătății umane. Pentru informații suplimentare privind eliminarea, vă rugăm să contactați furnizorul, centrul de service autorizat sau autoritățile locale.

DECLARAȚIE DE CONFORMITATE UE

Tesla Solar s.r.o. declară prin prezenta că echipamentul radio TSL-HA-KIT03 este în conformitate cu Directiva UE 2014/53/UE. Textul integral al Declarației de conformitate cu reglementările UE este disponibil pe site-ul web: tsl.sh/doc



Producător

TESLA Solar s.r.o.
Rubeska 215/1
190 00 Prague
Czech Republic
www.teslasmart.com



TESLA SMART KITCHEN SCALE

ПОСІБНИК КОРИСТУВАЧА

EN

DE

CZ

SK

PL

HU

SI

RO

UA

RU

КЕРУВАННЯ ВРУЧНУ

Якщо ваги не було підключено до додатка, помістіть продукт на ваги та здійсніть вимірювання ваги продукту згідно з наведеною нижче процедурою.

Зважування

- Натисніть кнопку  і зачекайте, доки на дисплеї не відобразиться «0».
- Покладіть зважуваний(і) предмет(и) на поверхню для зважування. На дисплеї буде відображена вага.
- Одиниці вимірювання на дисплеї можна перемикає між «g» (г), «lb:oz» (фунт:унція), «fl.oz» (рідка унція), «oz» (унція), «ml» (мл) за допомогою відповідної кнопки «UNIT» (Одиниці вимірювання).

Функції

- Якщо потрібно зважити предмети в ємності, поставте ємність на поверхню для зважування до увімкнення вагів. Вагу контейнера можна скинути, натиснувши кнопку . На дисплеї буде відображено «0».
- Тепер додайте продукти, які потрібно зважити. На дисплеї буде відображена вага. Натисніть кнопку . На дисплеї знову буде відображено «0». Тепер можна додати інший продукт для зважування. За потреби цю процедуру можна повторити декілька разів.
- Після використання ваги можна вимкнути, натиснувши та утримуючи натиснутою кнопку . Крім того, якщо протягом 4 хвилин жодна кнопка не буде натиснута, ваги вимкнуться автоматично.

КЕРУВАННЯ ЗА ДОПОМОГОЮ ДОДАТКА

1. Натисніть кнопку живлення «ICON» на пристрої та зачекайте, доки на дисплеї не відобразиться «0».
2. Натисніть кнопку «Select food» (Вибрати продукт) на сторінці «Scale» (Ваги) та введіть назву продукту, а потім виберіть продукт із бази даних банку продуктів харчування. Підтвердьте свій вибір.
Якщо продукт відсутній в базі даних банку продуктів, його можна додати, натиснувши кнопку «Add» (Додати) в банку продуктів.
3. Покладіть продукт на поверхню для зважування, і на екрані додатка відобразяться всі значення кількості поживних речовин.
Nutrition (Харчова цінність): Weight (Вага) / Calories (Калорії) / Protein (Білки) / Fat (Жири) / Cholesterol (Холестерин) / Sodium (Натрій) / Carbohydrates (Вуглеводи) / Fiber (Клітковина) / Sugar (Цукор) / Vitamin D (Вітамін D) / Vitamin A (Вітамін A) / Vitamin E (Вітамін E) / Vitamin B6 (Вітамін B6) / Vitamin B12 (Вітамін B12) / Calcium (Кальцій) / Iron (Залізо) / Potassium (Калій) / Magnesium (Магній) / Manganese (Марганець) / Zinc (Цинк) / Copper (Мідь) / Phosphorus (Фосфор) / Selenium (Селен) / Retinol Equivalent (Ретиноловий еквівалент) / Niacin (Ніацин)
4. Натисніть кнопку «Add to plate» (Додати на чашу), щоб додати продукт на чашу.
5. На сторінці «Plate» (Чаша) можна переглянути детальну інформацію про продукт, розміщений на чаші, та загальну кількість калорій у зважуваному продукті.
 - За допомогою кнопки «Confirm record» (Підтвердити запис) можна додати поточні дані до записів.
 - За допомогою кнопки «Nutrition analysis» (Аналіз харчової цінності) можна побачити розбивку по окремих значеннях харчової цінності.
 - За допомогою кнопки «Edit plate» (Редагувати чашу) можна видалити записи для поточної чаші.

6. На сторінці «Record» (Запис) можна переглянути історію всіх споживаних продуктів, а також значення RNI (Норма споживання поживних речовин) (ккал.) – Current (Поточні значення) (ккал.) – Remaining (Залишок) (ккал.).
- За допомогою кнопки «Nutrition report» (Звіт про споживання поживних речовин) можна відобразити повний звіт про поживні речовини.
 - За допомогою кнопки «Edit records» (Редагувати записи) можна видаляти записи зі своїх звітів.

Функція приготування кави

За допомогою піктограми «Coffee» (Кава) на сторінці «Scale» (Ваги) можна перейти до функції заварювання кави, де ви зможете контролювати час заварювання, співвідношення кави до води тощо.

Налаштування

На сторінці «Setting» (Налаштування) можна налаштувати основні дані користувача, відредагувати план, перевірити норму споживання поживних речовин (RNI), змінити одиниці вимірювання.

Важливо!

- Забороняється мити пристрій водою та занурювати його у воду.
- Корпус можна протирати м'якою сухою або злегка зволоженою безворсовою тканиною.
- Забороняється використовувати для чищення будь-які абразивні та агресивні миючі засоби, а також агресивні розчинники.
- Одиниці вимірювання на дисплеї можна перемикаати між «g» (г), «lb:oz» (фунт:унція), «fl.oz» (рідка унція), «oz» (унція), «ml» (мл) за допомогою відповідної кнопки «Unit» (Одиниці вимірювання).
- Ці ваги призначені лише для домашнього використання та не підходять для медичного або комерційного використання.
- Перед першим використанням пристрою зніміть захисну смужку з батарейного відсіку.
- Якщо на дисплеї з'являється індикація «LO» (Низький заряд), замініть батарейки.
- При перевищенні навантажувальної здатності на дисплеї з'являється індикація «Err» (Помилка).

Батарейки

- У разі необхідності заміни батарейок на дисплеї з'явиться індикація «  ».
- Щоб вставити або замінити батарейки, відкрийте батарейний відсік, розташований у нижній частині пристрою. При вставлянні батарейок суворо дотримуйтеся правильної полярності. Вставте 3 батарейки типу AAA у батарейний відсік, дотримуючись правильної полярності.

Технічні характеристики

- Гранична вага: 5 кг
- Похибка: 1 г
- Розміри: 229 × 158 × 17 мм
- Дисплей з РК-екраном: 25 × 55 мм
- Показники: Weight (Вага), Calories (Калорії), Protein (Білки), Fat (Жири), Cholesterol (Холестерин), Sodium (Натрій), Carbohydrates (Вуглеводи), Fiber (Клітковина), Sugar (Цукор), Vitamin D (Вітамін D), Vitamin A (Вітамін A), Vitamin E (Вітамін E), Vitamin B6 (Вітамін B6), Vitamin B12 (Вітамін B12), Calcium (Кальцій), Iron (Залізо), Potassium (Калій), Magnesium (Магній), Manganese (Марганець), Zinc (Цинк), Copper (Мідь), Phosphorus (Фосфор), Selenium (Селен), Retinol Equivalent (Ретиноловий еквівалент), Niacin (Ніацин)
- Живлення: 3 батарейки типу AAA
- Комплектація: Розумні ваги Smart Scale, 3 батарейки типу AAA, посібник

ІНФОРМАЦІЯ ПРО УТИЛІЗАЦІЮ ТА ВТОРИННУ ОБРОБКУ

Цей виріб марковано позначкою для окремої утилізації. Виріб необхідно вилучати відповідно до правил утилізації електричного та електронного обладнання (Директива 2012/19/ЄС про відходи електричного та електронного обладнання). Утилізація разом зі звичайними побутовими відходами заборонена. Утилізуйте всі електричні та електронні вироби згідно з усіма чинними національними та європейськими нормами у спеціальних пунктах збору, які мають відповідний дозвіл та сертифікацію згідно з вимогами місцевих та законодавчих норм. Правильна утилізація та вторинна обробка допоможуть зменшити вплив на навколишнє середовище та здоров'я людини. Додаткову інформацію щодо утилізації можна отримати у продавця, авторизованого сервісного центру або в місцевих органах влади.

ДЕКЛАРАЦІЯ ВІДПОВІДНОСТІ НОРМАМ ЄС

Цим документом компанія «Tesla Solar s.r.o.» заявляє, що радіотехнічне обладнання типу TSL-HA-KIT03 відповідає Директиві ЄС 2014/53/EU. Повний текст Декларації відповідності нормам ЄС доступний на веб-сайті: tsl.sh/doc



Виробник / Імпортёр
TESLA Solar s.r.o.
Rubeska 215/1
190 00 Prague
Czech Republic
www.teslasmart.com



TESLA SMART KITCHEN SCALE

РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ

EN

DE

CZ

SK

PL

HU

SI

RO

UA

RU

УПРАВЛЕНИЕ ВРУЧНУЮ

Если весы не были подключены к приложению, поместите продукт на весы и выполните измерение веса продукта согласно приведенной ниже процедуре.

Взвешивание

- Нажмите кнопку  и подождите, пока на дисплее не отобразится „0“.
- Положите взвешиваемый(е) предмет(ы) на поверхность для взвешивания. На дисплее будет отображен вес.
- Единицы измерения на дисплее можно переключать между „g“ (г), „lb:oz“ (фунт:унция), „fl.oz“ (жидкая унция), „oz“ (унция), „ml“ (мл) с помощью соответствующей кнопки „UNIT“ (Единицы измерения).

Функции

- Если нужно взвесить предметы в емкости, поставьте емкость на поверхность для взвешивания до включения весов. Вес контейнера можно сбросить, нажав кнопку „  “. На дисплее будет отображено „0“.
- Теперь добавьте продукты, которые нужно взвесить. На дисплее будет отображен вес. Нажмите кнопку „  “. На дисплее снова будет отображено „0“. Теперь можно добавить другой продукт для взвешивания. При необходимости эту процедуру можно повторить несколько раз.
- После использования весы можно выключить, нажав и удерживая нажатой кнопку „  “. Кроме того, если в течение 4 минут ни одна кнопка не будет нажата, весы отключатся автоматически.

УПРАВЛЕНИЕ С ПОМОЩЬЮ ПРИЛОЖЕНИЯ

1. Нажмите кнопку питания „ICON“ на устройстве и подождите, пока на дисплее не отобразится „0“.
2. Нажмите кнопку „Select food“ (Выбрать продукт) на странице „Scale“ (Весы) и введите название продукта, а затем выберите продукт из базы данных банка продуктов питания. Подтвердите свой выбор.
Если продукт отсутствует в базе данных банка продуктов, его можно добавить, нажав кнопку „Add“ (Добавить) в банке продуктов.
3. Положите продукт на поверхность для взвешивания, и на экране приложения отобразятся все значения количества питательных веществ.
Nutrition (Пищевая ценность): Weight (Вес) / Calories (Калории) / Protein (Белки) / Fat (Жиры) / Cholesterol (Холестерин) / Sodium (Натрий) / Carbohydrates (Углеводы) / Fiber (Клетчатка) / Sugar (Сахар) / Vitamin D (Витамин D) / Vitamin A (Витамин A) / Vitamin E (Витамин E) / Vitamin B6 (Витамин B6) / Vitamin B12 (Витамин B12) / Calcium (Кальций) / Iron (Железо) / Potassium (Калий) / Magnesium (Магний) / Manganese (Марганец) / Zinc (Цинк) / Copper (Медь) / Phosphorus (Фосфор) / Selenium (Селен) / Retinol Equivalent (Ретиноловый эквивалент) / Niacin (Ниацин)
4. Нажмите кнопку „Add to plate“ (Добавить на чашу), чтобы добавить продукт на чашу.
5. На странице „Plate“ (Чаша) можно просмотреть подробную информацию о продукте, размещенном на чаше, и общее количество калорий во взвешиваемом продукте.
 - С помощью кнопки „Confirm record“ (Подтвердить запись) можно добавить текущие данные к записям.
 - С помощью кнопки „Nutrition analysis“ (Анализ пищевой ценности) можно увидеть разбивку по отдельным значениям пищевой ценности.
 - С помощью кнопки „Edit plate“ (Редактировать чашу) можно удалить записи для текущей чаши.

6. На странице „Record“ (Запись) можно просмотреть историю всех потребляемых продуктов, а также значения RNI (Норма потребления питательных веществ) (ккал.) – Current (Текущие значения) (ккал.) – Remaining (Остаток) (ккал.).
- С помощью кнопки „Nutrition report“ (Отчет о потреблении питательных веществ) можно отобразить полный отчет о питательных веществах.
 - С помощью кнопки „Edit records“ (Редактировать записи) можно удалять записи из своих отчетов.

Функция приготовления кофе

С помощью пиктограммы „Coffee“ (Кофе) на странице „Scale“ (Весы) можно перейти к функции заваривания кофе, где вы сможете контролировать время заваривания, соотношение кофе к воде и т. д.

Настройки

На странице „Setting“ (Настройки) можно настроить основные данные пользователя, отредактировать план, проверить норму потребления питательных веществ (RNI), изменить единицы измерения.

Важно!

- Запрещается мыть устройство водой и погружать его в воду.
- Корпус можно протирать мягкой сухой или слегка увлажненной безворсовой тканью.
- Запрещается использовать для чистки любые абразивные и агрессивные моющие средства, а также агрессивные растворители.
- Единицы измерения на дисплее можно переключать между „g“ (г), „lb:oz“ (фунт:унция), „fl.oz“ (жидкая унция), „oz“ (унция), „ml“ (мл) с помощью соответствующей кнопки „Unit“ (Единицы измерения).
- Эти весы предназначены только для домашнего использования и не подходят для медицинского или коммерческого использования.
- Перед первым использованием устройства снимите защитную полосу с батарейного отсека.
- Если на дисплее появляется индикация „LO“ (Низкий заряд), замените батарейки.
- При превышении нагрузочной способности на дисплее появляется индикация „Err“ (Ошибка).

Батарейки

- В случае необходимости замены батареек на дисплее появится индикация «  ».
- Чтобы вставить или заменить батарейки, откройте батарейный отсек, расположенный в нижней части устройства. При вставке батареек строго соблюдайте правильную полярность. Вставьте 3 батарейки типа AAA в батарейный отсек, соблюдая правильную полярность.

Технические характеристики

- Предельный вес: 5 кг
- Погрешность: 1 г
- Размеры: 229 × 158 × 17 мм
- Дисплей с ЖК-экраном: 25 × 55 мм
- Показатели: Weight (Вес), Calories (Калории), Protein (Белки), Fat (Жиры), Cholesterol (Холестерин), Sodium (Натрий), Carbohydrates (Углеводы), Fiber (Клетчатка), Sugar (Сахар), Vitamin D (Витамин D), Vitamin A (Витамин A), Vitamin E (Витамин E), Vitamin B6 (Витамин B6), Vitamin B12 (Витамин B12), Calcium (Кальций), Iron (Железо), Potassium (Калий), Magnesium (Магний), Manganese (Марганец), Zinc (Цинк), Copper (Медь), Phosphorus (Фосфор), Selenium (Селен), Retinol Equivalent (Ретиноловый эквивалент), Niacin (Ниацин)
- Питание: 3 батарейки типа AAA
- Комплектация: Умные весы Smart Scale, 3 батарейки типа AAA, инструкция

ИНФОРМАЦИЯ ОБ УТИЛИЗАЦИИ И ВТОРИЧНОЙ ОБРАБОТКЕ

Данное изделие маркировано отметкой для отдельной утилизации. Изделие необходимо изымать в соответствии с правилами утилизации электрического и электронного оборудования (Директива 2012/19/ЕС об отходах электрического и электронного оборудования). Утилизация вместе с обычными бытовыми отходами запрещена. Утилизируйте все электрические и электронные изделия согласно всем действующим национальным и европейским нормам в специальных пунктах сбора, которые имеют соответствующее разрешение и сертификацию согласно требованиям местных и законодательных норм. Правильная утилизация и вторичная обработка помогут уменьшить влияние на окружающую среду и здоровье человека. Дополнительную информацию по утилизации можно получить у продавца, авторизованного сервисного центра или в местных органах власти.

ДЕКЛАРАЦИЯ СООТВЕТСТВИЯ ЕС

Настоящим компания TESLA Solar s.r.o. заявляет, что радиооборудование типа TSL-HA-KIT03 соответствует Директиве 2014/53/EU. Полный текст декларации соответствия ЕС доступен по следующему интернет-адресу: tsl.sh/doc.



Производитель / Импортёр

TESLA Solar s.r.o.
Rubeska 215/1
190 00 Prague
Czech Republic
www.teslasmart.com



TESLA SMART KITCHEN SCALE

Manufacturer / Importer

TESLA Solar s.r.o.
Rubeska 215/1
190 00 Prague
Czech Republic
www.teslasmart.com